

20210000564

ZVEREJNENÁ  
17-03-2022

**Zmluva**  
**o poskytnutí finančných prostriedkov na záujmové vzdelávanie detí**  
uzatvorená podľa § 6 ods. 12 písm. d) zák. č. 596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

---

**ČI. I**  
**ZMLUVNÉ STRANY**

**POSKYTOVATEL:** OBEC PUSTÉ ČEMERŇE  
so sídlom PUSTÉ ČEMERŇE č.4, 07222  
IČO: 00325694  
DIČ: LOL 074 25 26  
IČ DPH:  
štatutárny orgán: Ing. JURAJ JEVIŇ, STAROSTA  
bankové spojenie: PRIMA BANKA  
číslo účtu 440141300215600  
IBAN: SK69 5600 0000 0042 0111 3002  
(ďalej len „poskytovateľ“)

**PRIJÍMATEL:** **Mesto Košice**  
so sídlom **Trieda SNP 48/A, 040 11 Košice**  
štatutárny orgán: **Ing. Jaroslav Polaček – primátor mesta**  
zastúpený: **Mgr. Marcelom Čopom, riaditeľom Magistrátu mesta Košice**  
IČO: **00 691 135**  
DIČ: **2021186904**  
IČ DPH: **SK 2021186904**  
bankové spojenie: **PRIMA BANKA SLOVENSKO, a.s.**  
číslo účtu: **0442485033/5600**  
IBAN: **SK46 5600 0000 0004 4248 5033**  
  
(ďalej len „prijímateľ“)  
  
(spolu len „zmluvné strany“)

**ČI. II**  
**PREDMET ZMLUVY**

Poskytovateľ sa zaväzuje v roku 2022 poskytnúť prijímateľovi finančné prostriedky na záujmové vzdelávanie detí vo veku od 5 do 15 rokov s trvalým pobytom na území poskytovateľa za podmienok dohodnutých v tejto zmluve. Prijímateľ sa zaväzuje použiť poskytnuté finančné prostriedky v súlade s účelom a podmienkami stanovenými touto zmluvou.

**ČI. III**  
**ÚČEL ZMLUVY**

Táto zmluva sa uzatvára za účelom podpory záujmového vzdelávania detí vo veku od 5 do 15 rokov s trvalým pobytom na území poskytovateľa v centrách voľného času v zriaďovateľskej pôsobnosti prijemcu (ďalej len „Centrum voľného času“).

**ČI. IV**  
**VÝŠKA POSKYTNUTÝCH FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV A PLATOBNÉ PODMIENKY**

1. Celková výška poskytovaných finančných prostriedkov prislúchajúcich na záujmové vzdelávanie jedného dieťaťa je ..... € / kalendárny rok.
2. Finančné prostriedky budú poskytnuté na ..... žiakov v Centre voľného času..... ORBOVÁ NOVÁ 5, KOŠICE

3. Celková výška finančných prostriedkov predstavuje .....eur/rok, slovom .....eur.
4. Finančné prostriedky budú prijímateľovi poskytnuté do 30 dní odo dňa účinnosti zmluvy.

#### ČI. V PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Prijemca je oprávnený využiť finančné prostriedky výlučne na financovanie záujmového vzdelávania detí v Centre voľného času.
2. Prijemca je povinný finančné prostriedky použiť do 31. decembra 2022. Finančné prostriedky nepoužitú do 31. decembra príslušného kalendárneho roka je prijemca povinný vopred písomne oznámiť a vrátiť poskytovateľovi bez zbytočného odkladu najneskôr do 20. januára 2023.
3. Prijemca je povinný zachovávať hospodárnosť, efektívnosť, účinnosť a účelnosť použitia finančných prostriedkov v súlade s platnými predpismi (zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a d'al.).
4. Prijemca je povinný vykonať vyúčtovanie finančných prostriedkov a predložiť ho poskytovateľovi v termíne do 31. januára 2023.

#### ČI. VI ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len písomným dodatkom po obojstrannej dohode.
2. Zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana dostane po dva.
3. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, tejto porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpísali.
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami.
5. Zmluva je zmluvou povinne zverejňovanou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany sú povinné dodržiavať príslušné ustanovenia Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a zákona NR SR č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.
7. Poskytovateľ/Prijímateľ podpisom tejto Zmluvy prehlasuje, že bol oboznámený s informáciami podľa článku 13 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov zverejnenými na webovom sídle mesta Košice [www.kosice.sk](http://www.kosice.sk).
8. Táto zmluva nadobúda účinnosť podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

16-03-2022

V P. ČEMERNOH, dňa 24.2.2022

V Košiciach, dňa .....



poskytovateľ



prijímateľ